

TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH TÂY NINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 67/2023/HS-PT

Ngày 16-6-2023.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH TÂY NINH

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: ông Lê Hữu Chiến.

Các Thẩm phán: ông Trần Tuấn Vũ

ông Phạm Văn Tâm.

- Thư ký phiên tòa: bà Nguyễn Thị Tuyết Minh, Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa: ông Trần Quốc Vương - Kiểm sát viên.

Vào ngày 16 tháng 6 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh xét xử công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 47/2023/TLPT-HS ngày 24 tháng 4 năm 2023 đối với bị cáo Tô Thanh H, do có kháng cáo của bị hại Lê Thanh T đối với Bản án Hình sự sơ thẩm số: 19/2023/HS-ST ngày 09 tháng 3 năm 2023 của Tòa án nhân dân huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh.

Bị cáo bị kháng cáo:

Tô Thanh H, sinh năm 1982; nơi sinh: tỉnh Tây Ninh; nơi cư trú: Ấp C, xã Đ, huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh; nghề nghiệp: Thầu xây dựng; trình độ học vấn: 4/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Tô Văn B và bà Lý Thị C; vợ: Nguyễn Thị Diễm T1, con: có 03 người, lớn nhất sinh năm 2009, nhỏ nhất sinh năm 2022; tiền án, tiền sự: Không có.

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 29-3-2022 cho đến nay. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Bị hại có kháng cáo: anh Lê Thanh T, sinh năm 1981, cư trú tại: Ấp G, xã B, thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh. Hiện đang chấp hành tại Cơ sở Cải thiện ma túy tỉnh Tây Ninh theo Quyết định số: 05/QĐ-TA ngày 01-02-2021 của Tòa án nhân dân thành phố Tây Ninh.

Bị hại có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng tháng 7 năm 2022, anh Lê Thanh T, sinh năm 1981, cư trú tại ấp G, xã B, thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh cho anh Tô Hoài N, sinh năm 1990, ngụ ấp C, xã Đ, huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh mượn 25.000.000 đồng. Sau đó anh T nhiều lần đến nhà anh N đòi nợ, dùng lời lẽ xúc phạm cha mẹ của anh N. Đến khoảng 11 giờ 30 phút ngày 31-8-2022, Tô Thanh H là anh ruột của anh N gọi điện thoại cho anh T đến nhà để giải quyết tiền nợ. Đến khoảng 11 giờ 40 phút ngày 31-8-2022, anh T điều khiển xe mô tô loại Jupiter biển số 70F1-035.98 đến nhà anh N đòi tiền, giữa anh T và H xảy ra tranh cãi lớn tiếng, thách thức nhau; H lấy cây rựa cán bằng kim loại dài 94cm rượt đuổi anh T chạy ra ngoài đường. Khi ra khỏi cổng nhà thì H cầm rựa bằng hai tay quơ chém trúng vào lưng anh T 01 cái gây thương tích. Sau đó, anh T quay lại chụp được rựa, dùng hai tay cầm lưỡi rựa giằng co qua lại với H nên bị thương tích ở hai bàn tay và vùng bụng anh T. Thấy H rượt chém anh T, ông Tô Văn B, cha ruột của H, chạy từ trong nhà ra đứng giữa H và T để can ngăn thì H chạy vào nhà, còn anh T bỏ xe mô tô lại rồi đi bộ ra ngoài đường và được đưa đến Bệnh viện đa khoa Hồng Hưng điều trị đến ngày 09-9-2022 thì xuất viện.

Ngày 01-9-2022, bà Trương Thị H1, sinh năm 1951, mẹ ruột của anh T làm đơn yêu cầu xử lý hình sự gửi đến Công an xã Đ, huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh. Đến ngày 05-9-2022, Công an xã Đ chuyển hồ sơ đến Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Châu Thành để tiến hành điều tra theo thẩm quyền.

Tại Kết luận giám định pháp y về thương tích số 252/2022/TgT ngày 10-10-2022 của Trung tâm pháp y tỉnh Tây Ninh kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể của Lê Thanh T do thương tích gây nên hiện tại là 13%.

Quá trình điều tra, Tô Thanh H thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội của mình; đã tự nguyện nộp 20.000.000 đồng tiền bồi thường Tết hại tại Chi cục T hành án dân sự huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh.

Kết quả thu giữ và xử lý vật chứng:

- 01 cây rựa dài 94cm, cán bằng kim loại, lưỡi rựa dài 34cm, có một bề sắc bén;

- 01 ổ cứng cho đầu ghi camera Seagate Skyhawk, dung lượng 1TB, ST: 100VX005, SN: W9C66VS7.

Trách nhiệm dân sự: Bị hại anh Lê Thanh T yêu cầu bồi thường chi phí điều trị là 33.000.000 đồng, chi phí cho người chăm sóc là 3.000.000 đồng, chi phí ăn uống những ngày nằm viện là 1.500.000 đồng, tiền mất thu nhập 400.000 đồng/ngày tính từ 31-8-2022 đến khi chết; tiền bồi thường tổn thất tinh thần theo quy định của pháp luật.

Tại Bản án Hình sự sơ thẩm số: 19/2023/HS-ST ngày 09 tháng 3 năm 2023

của Tòa án nhân dân huyện Châu Thành đã quyết định:

1. Căn cứ vào điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật Hình sự; Điều 65; điểm b, s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Tuyên bố bị cáo Tô Thanh H phạm tội “Cố ý gây thương tích”. Xử phạt bị cáo Tô Thanh H 02 (hai) năm tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 04 (bốn) năm, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm (ngày 09-3-2023).

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã Đ, huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ Điều 46, 48 của Bộ luật Hình sự và Điều 584, 585, 586, 590 của Bộ luật Dân sự.

Buộc bị cáo Tô Thanh H bồi thường thiệt hại cho bị hại Lê Thanh T 52.400.000 (năm mươi hai triệu bốn trăm nghìn) đồng, khấu trừ 20.000.000 (hai mươi triệu) đồng bị cáo H đã nộp theo Biên lai thu số: 0003887 ngày 16-01-2023 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh.

Bị cáo H phải tiếp tục bồi thường cho bị hại Lê Thanh T 32.400.000 (ba mươi hai triệu, bốn trăm nghìn) đồng.

Bản án sơ thẩm còn tuyên về phần biện pháp tư pháp, án phí, quyền kháng cáo, quyền và nghĩa vụ thi hành án theo Luật thi hành án dân sự.

Ngày 16 tháng 3 năm 2023, bị hại Lê Thanh T kháng cáo yêu cầu cấp phúc thẩm sửa án theo hướng tăng hình phạt tù đối với bị cáo Tô Thanh H và tăng tiền bồi thường thiệt hại buộc bị cáo H phải bồi thường cho bị hại T số tiền 100.000.000 đồng.

Tại phiên tòa phúc thẩm, anh T giữ nguyên yêu cầu kháng cáo.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Tây Ninh đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm giữ nguyên bản án sơ thẩm.

Bị cáo H và bị hại T không tranh luận.

Lời nói sau cùng, bị cáo H im lặng.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, ý kiến của Đại diện viện kiểm sát, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: đơn kháng cáo của bị hại Lê Thanh T trong thời gian luật định, đủ điều kiện để xem xét, giải quyết theo thủ tục phúc thẩm.

[2] Về nội dung vụ án: vào lúc 11 giờ 40 phút, ngày 31-8-2022, tại nhà của bị cáo H thuộc ấp C, xã Đ, huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh, bị hại T đến nhà của cha bị cáo H để đòi tiền Tô Hoài N nợ, do T có lời lẽ xúc phạm, chửi bới và thách thức nên H lấy 01 cây rựa dài 94cm, cán bằng kim loại, lưỡi rựa dài 34cm, có một bề sắc bén ở phía trước nhà rượt đuôi chém trúng T 01 cái vào vùng bụng, hố chậu của T, sau đó hai bên giằng co, T lấy hai bàn tay đỡ lưỡi rựa, thương tích gây ra tổng cộng là 13%.

[3] Tội danh và điều luật áp dụng:

Bị cáo H là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, chỉ vì mâu thuẫn không lớn, thiếu kiềm chế bản thân, bị cáo dùng rựa là hung khí nguy hiểm chém anh Lê Thanh T gây thương tích với tỷ lệ tổn thương cơ thể là 13%. Tòa án cấp sơ thẩm tuyên bố bị cáo phạm tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật.

[4] Vụ án mang tính chất nghiêm trọng, hành vi của các bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp ý xâm phạm đến sức khỏe của anh T được pháp luật bảo vệ.

[5] Xét kháng cáo của anh Lê Thanh T.

[5.1] Kháng cáo tăng hình phạt tù đối với bị cáo Tô Thanh H:

Tòa án cấp sơ thẩm khi xét xử quyết định hình phạt đã xem xét, đánh giá tính chất, mức độ thực hiện hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo. Quá trình điều tra, truy tố và xét xử, bị cáo H thành khẩn khai báo và ăn năn hối cải; bị cáo đã tự nguyện nộp tiền bồi thường thiệt hại tại Cơ quan thi hành án dân sự huyện Châu Thành, đây là những tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự; bị cáo phạm tội không có tình tiết tăng nặng; bị cáo là người có nhân thân tốt, và thật sự hối hận, ăn năn đối với hành vi của mình. Ngày 05 tháng 6 năm 2023, trong giai đoạn chuẩn bị xét xử phúc thẩm bị cáo đã nộp số tiền bồi thường thiệt hại cho anh T số tiền 32.400.000 đồng theo Biên lai thu số 0003923 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Châu Thành. Xét thấy, bị cáo H có khả năng tự cải tạo và việc cho bị cáo hưởng án treo không gây nguy hiểm cho xã hội; không ảnh hưởng xấu đến an ninh, trật tự, an toàn xã hội. Tòa án cấp sơ thẩm tuyên xử phạt bị cáo 02 năm tù cho hưởng án treo là tương xứng phù hợp với mức độ và hành vi của bị cáo gây ra.

Anh T kháng cáo tăng hình phạt tù, không cho bị cáo H được hưởng án treo nhưng không cung cấp được tình tiết mới nên không có căn cứ chấp nhận.

[5.2] Về yêu cầu tăng tiền bồi thường thiệt hại:

Thấy rằng, Tòa án cấp sơ thẩm căn cứ vào các hóa đơn điều trị và các chi phí hợp lý mà anh T yêu cầu theo quy định của pháp luật buộc bị cáo H bồi thường cho anh T các khoản gồm: chi phí điều trị 33.000.000 đồng, chi phí cho người chăm sóc những ngày nằm viện là 3.000.000 đồng, chi phí ăn uống điều trị 10 ngày là 1.500.000 đồng, tổng cộng 37.500.000 đồng là những chi phí hợp

lý để chữa trị; và bồi thường tổn thất tinh thần 14.900.000 đồng, Tổng số tiền bồi thường là 52.400.000 đồng là có căn cứ, đúng quy định pháp luật.

Anh T kháng cáo yêu cầu tăng số tiền bồi thường là 100.000.000 đồng nhưng không cung cấp được chứng cứ mới nên không có căn cứ chấp nhận kháng cáo.

[6] Từ những phân tích nêu trên, Hội đồng xét xử xét thấy không căn cứ chấp nhận kháng cáo của bị hại T. Đề nghị của Đại diện Viện kiểm sát là có căn cứ nên chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 355 và Điều 356 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Không chấp nhận kháng cáo của bị hại anh Lê Thanh T.

- Giữ nguyên Bản án Hình sự sơ thẩm số: 19/2023/HS-ST ngày 09 tháng 3 năm 2023 của Tòa án nhân dân huyện Châu Thành đã quyết định:

1. Căn cứ vào điểm đ khoản 2 Điều 134 của Bộ luật Hình sự; Điều 65; điểm b, s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Tuyên bố bị cáo Tô Thanh H phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

Xử phạt bị cáo Tô Thanh H 02 (hai) năm tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 04 (bốn) năm, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm (ngày 09-3-2023).

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã Đ, huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về xử lý vật chứng: Căn cứ vào Điều 47 của Bộ luật Hình sự; Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự:

- Tịch thu tiêu hủy 01 cây rựa dài 94cm, cán bằng kim loại, lưỡi rựa dài 34cm, có một bề sắc bén.

- Trả lại cho ông Tô Văn B 01 ổ cứng cho đầu ghi camera Seagate Skyhawk, dung lượng 1TB, ST: 100VX005, SN: W9C66VS7.

3. Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ Điều 46, 48 của Bộ luật Hình sự và Điều 584, 585, 586, 590 của Bộ luật Dân sự.

Buộc bị cáo Tô Thanh H bồi thường thiệt hại cho bị hại Lê Thanh T 52.400.000 (năm mươi hai triệu bốn trăm nghìn) đồng, khấu trừ 20.000.000 (hai

mười triệu) đồng bị cáo H đã nộp theo Biên lai thu số: 0003887 ngày 16-01-2023 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Châu Thành, tỉnh Tây Ninh.

Bị cáo H phải tiếp tục bồi thường cho bị hại Lê Thanh T 32.400.000 (ba mươi hai triệu, bốn trăm nghìn) đồng. Ghi nhận bị cáo H đã nộp số tiền 32.400.000 đồng theo Biên lai thu số 0003923 ngày 05-6-2023 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Châu Thành.

Kể từ ngày người được T hành án có đơn yêu cầu thi hành án, nếu người phải thi hành án không trả số tiền nêu trên thì hàng tháng người phải thi hành án còn phải trả cho người được thi hành án số tiền lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả theo quy định tại khoản 2 Điều 357 và Điều 468 Bộ luật Dân sự.

4. Về án phí: Căn cứ vào Điều 23, 26 của Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016, của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Tô Văn H phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm và 1.620.000 (một triệu, sáu trăm hai mươi nghìn) đồng tiền án phí dân sự sơ thẩm.

5. Án phí phúc thẩm: Bị cáo Tô Thanh H không phải chịu.

6. Trường hợp bản án được thi hành theo qui định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6, 7, 9 Luật thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

7. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- Vụ GDKT 1 (TANDTC);
- VKSND. TTN;
- TAND huyện Châu Thành;
- Chi cục THADS huyện Châu Thành;
- Công an huyện Tân Châu;
- Phòng lý lịch STP. TTN;
- Phòng KTNV. TATTN;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án;
- Lưu tập án HSPT.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)**

Lê Hữu Chiến